L'ABEILLE.

IMPRIMÉE ET PUBLIÉE, TOUS LES JOURS, PAR
JEROME BAYON.

IMPRIMEUR DE L'ETAT DE LA LOUISIANE.
" *Il faut que* UNION *soit conservée.*"

LUNDI MATIN, 17 MARS 1834.

POUR GOUVERNEUR:

J. B. DAWSON.

SECOND DISTRICT SENATORIAL :
B. MARIGNY.

Pour le Congrès :—1er. district, CH. GAYARRE',
" 2d " JAMES BRADFORD,
" 2d " L. MOORE.
" 3e " A. MOUTON.

INTERIEUR.

NOUVELLE-ORLEANS, 17 mars.

Il n'y a pour les séances de la législature voyez le supplément.

A monsieur l'éditeur de l'Abeille.

MONSIEUR,—Permettez-moi de recourir à l'organe de votre journal pour témoigner mes remercimens et l'expression de ma gratitude à ceux de mes concitoyens qui étaient disposés à me porter à la place de premier magistrat de cette ville, à la prochaine élection ; et pour leur faire savoir en même temps que des circonstances indépendantes de ma volonté m'ayant engagé à me retirer, je les prie respectueusement de ne plus me considérer comme candidat à cette place importante.

J'ai l'honneur d'être &c.

J. H. HOLLAND.

L'incendie de la rue de Chartres qui a eu lieu dans la nuit du vendredi, a pris naissance dans un petit magasin de marchandises sèches, à peu de distance de notre imprimerie, et quoique dès les premiers instants le feu n'ait pas paru présenter de danger pour les maisons voisines, il a cependant bientôt étendu ses ravages au point de nous inspirer les craintes les plus vives pour l'embrasement de notre établissement. Alors nous avons dû nous empresser de sauver le materiel, et aidés de nos ouvriers et de quelques généreux citoyens, nous avons, à la hâte, emporté les principaux objets. Nous avions craint d'abord d'être obligés de suspendre nos travaux pendant plusieurs semaines à cause du mélange des caractères, ce qui avait été inévitable, dans les mains de personnes peu accoutumées au maniement de semblables objets ; mais le mal n'est pas aussi considérable que nous l'avions cru, et nous pouvons dès aujourd'hui continuer la publication de notre feuille.

Nous devons les plus grands remercîments aux typographes de cette ville qui sont accourus en grand nombre pour nous donner du secours.

Nos malheureux voisins MM. Bouny & Canterbury ont éprouvé des pertes considérables.

Vendredi soir a eu lieu le *meeting* que nous avons convoqué, dans le but de prendre des résolutions pour la nomination d'un candidat en remplacement du sénateur Burthe. La réunion se composait de plus de 600 citoyens votants. Après la nomination de MM. Hon. Landreaux, président, Sam Dixon, vice-président, et Barthelemi Montreuil, secrétaire, MM. Marigny et Soulé ont pris la parole et ont été écoutés avec la plus religieuse attention. Ils ont, ensuite, les résolutions que l'on trouvera ci-après, ont été lues et toutes ont été adoptées par acclamations unanimes. On ne peut se faire une idée du spectacle imposant que présentait cette assemblée. Nous y avons aperçu M. Prudhomme, sénateur des Natchitoches ; nous espérons que la manière solennelle dont l'opinion s'est manifestée à cette séance, en faveur de la banque des Citoyens, aura fait sur lui une impression favorable, et qu'il reviendra l'année prochaine sur le vote qu'il a émis cette année. Le temps ne nous permet pas de donner aujourd'hui les discours des orateurs qui ont parlé en présence de l'assemblée. Nous les avons sténographiés et nous nous proposons de les publier dans notre prochain numéro.

Si le sénateur Burthe eût été témoin de ce qui s'est passé vendredi soir à son sujet, nous croyons, malgré tout l'entêtement qu'il a mis à ne pas se départir de son opinion, qu'il aurait pu faire des réflexions qui auraient ébranlé ses résolutions. Il a été traité sévèrement, mais avec toute la modération que sait apporter un peuple libre dans ses délibérations. Nous croyons que le peuple n'oubliera pas l'impression qu'il a éprouvée dans cette séance où les résolutions suivantes ont été adoptées à l'unanimité.

Attendu que les besoins et les intérêts du second district sénatorial n'ont point été représentés dans les mesures adoptées par la dernière législature de cet Etat, et notamment dans le bill servant d'amendement à l'acte d'incorporation de la Banque des Citoyens ;

—Attendu que ces besoins et ces intérêts ont été au contraire sacrifiés aux exigences de l'aristocratie monétaire qui semble vouloir attirer à elle et la puissance et la fortune publique ;

—Attendu que le mandat que le peuple entend donner à ses législateurs est essentiellement un mandat de dévouement et d'abnégation de tout intérêt privé et non une délégation d'un pouvoir arbitraire et sans contrôle ;

—Attendu que la mission confiée au sénateur chargé de représenter ce district a été ou mal comprise ou sciemment violée ;

1. *Il est résolu*, Que le Sénateur D. F. Burthe est considéré comme appartenant à un parti qui est en opposition directe avec les vœux de la grande majorité des citoyens démocrates de ce district sénatorial, et qu'ainsi il doit être démissionné rayé des tableaux de la législature de cet état.

2. *Résolu*, Que les membres de cette assemblée réuniront tous leurs efforts pour faire triompher le candidat qui sera désigné pour remplacer M. Burthe au Sénat.

3. *Résolu*, Que le nom de ce candidat sera envoyé à toutes les gazettes de cette ville pour y être inscrit avec les considérants qui précèdent.

4. *Resolu*, Que les membres de cette assemblée s'engagent à mettre en œuvre chacun dans la sphère qui lui est propre, tous les moyens loyaux qui pourront tendre au succès de la candidature du citoyen ainsi désigné.

5. *Résolu*, Que Mr. ——— est choisi pour remplir cette candidature, et jugé digne, tant par ses anciens services et son patriotisme que par son talent et son dévouement à nos intérêts, d'être investi de toute notre confiance.

(Signés) H. LANDREAUX, Président,
S. D. DIXON, Vice-Président,
B. MONTREUIL, Secrétaire.

M. B. MARIGNY est le candidat qui a été choisi, sans aucune opposition, et aux applaudissements de toute l'assemblée. Il s'est présenté alors et a fait ses remercîments à l'assemblée, en disant qu'il acceptait la candidature dont ses concitoyens le jugeaient digne.

M. Hurteaux donne aujourd'hui un grand concert. Nous sommes persuadés que la réunion sera aussi nombreuse que brillante, si nous en jugeons par le talent des artistes qui doivent se faire entendre. Le public de cette ville a toujours fait un accueil trop favorable à M. Hurteaux, pour qu'en pareille circonstance, il ne désire pas lui témoigner sa reconnaissance. Espérons que le beau temps favorisera cette soirée.

Mardi prochain 18 du courant il y aura une représentation au bénéfice de M. Chambéry. Les deux nouvelles pièces qui seront données ce jour, dont l'une a trait à notre pays, et l'autre que l'on se propose de récompenser, exciteront certainement un intérêt assez puissant pour attirer une foule considerable à ce spectacle. C'est une dette que l'on paiera avec le plus grand plaisir à M. Chambéry dont le talent varié est si bien apprécié du public.

Le navire *Austerlitz*, capitaine Hammon, arrivé est hier matin, en 40 jours du Hâvre, sur lest, à F. Pessat et Gallois, a apporté des journaux jusqu'au 25 janvier; nous avons parcouru une lasse de l'*Estafette*, feuille purement commerciale, qui ne contient aucune nouvelle politique. Ce navire est parti de la rade le 30, avec le Marengo, capitaine Wood ; le navire Tacitus, Button, pour ce port ; aussi : le navire Henri IV, de France pour New York ; la Minerva et le Rambler, pour Charleston ; la America & Louisa pour la Mobile ; le Hogue, pour Savannah ; la Créole et le Mozart, devaient partir pour ici le lendemain ; l'Olympia et le Natchez, de le 10 fév.; le Salem, arrivé le 26, devait mettre à la voile le 1er. mars ; il a parlé dans la long. 22 lat. 35, au navire Choctaw, venant de Liverpool pour la Mobile, long. 66 ; le brick Aurora, sur Gibraltar ; le brick Entreprise, de Jonesboro de New York pour ce port.

Les débats du sénat et de la chambre des representans, que nous avons publiés dans nos Nos. de mercredi, et de vendredi ont été sténographiés par Mr. LUBIA, connu pour son exactitude.

Nous sommes chargés par M. Kidel d'exprimer sa vive reconnaissance aux personnes qui l'ont aidé à sauver ses meubles de l'incendie. Il croit devoir faire une mention particulière de la conduite du sergent Perdoux, de la garde du 8e. district, dont il ne saurait trop se louer, et il remercie également MM. les pompiers de la Pompe No. 2 du zèle qu'ils ont apporté dans leur service.

Les journaux de New York du 1er. mars parlent du projet de l'établissement dans cette ville, d'une Banque d'Etat, avec un capital d'un million de piastres.

On trouvera dans notre partie anglaise l'état des marchés de New-York et de Liverpool, aux dernières dates.

IMPORTANT.

Des lettres reçues par la malle de samedi dernier, disent que le gouverneur Wolfe a transmis un message à la législature de Pennsylvanie, relatif à l'emprunt de l'Etat, dans lequel il se déclare contre la Banque des Etats-Unis, et approuve les mesures adoptées par l'administration, pour anéantir cette institution dangereuse.

NOUVELLES D'EUROPE.

DE DEUX JOURS PLUS RECENTES.

L'arrivage d'un nouveau bateau à vapeur à Charleston a apporté des journaux de New York jusqu'au 1er. mars inclusivement (les mêmes dates qui seront dues par la malle de demain) ils contiennent des extraits de journaux de Londres du 20 janvier, qui sont très importants quant à ce qui a rapport à l'Espagne. On les trouvera sous le titre Extérieur.

L'éditeur de L'ABEILLE,
A M. JEAN TINISDINOS.

Monsieur,

Il nous est agréable de pouvoir entrer dans quelques détails qui calmeront les inquiétudes qui sont venues vous assiéger depuis que vous avez lu les débats qui ont eu lieu au sujet de la banque des Citoyens. Il faut que vous sachiez qu'ici, comme en France, ce délicieux pays que vous avez quitté pour vous soustraire à des troubles sans cesse renaissants, il y a des hommes qui ne peuvent pas souffrir cette égalité que la constitution reconnait à tous les citoyens. Ils ont oublié l'état de dénûment auquel ils étaient réduits, lorsqu'ils ont mis le pied sur notre sol, et par quels moyens ils sont parvenus à s'élever ; maintenant *qu'ils sont riches* et qu'ils mennent le train qu'ils ont vu mener en France aux grands seigneurs, ils se sont bien aises aussi d'avoir quelques unes de leurs prérogatives, cette *aristocratie* si agréable, pour celui qui l'exerce, leur sourit, et tous leurs efforts tendent à arriver à la domination. Insensés, qui ne voient pas que le combat qu'ils veulent engager est celui du pot de terre contre le pot de fer ! Mais toutes leurs tentatives seront inutiles, nous les briserons comme le verre dont ils ont la fragilité. Cependant, ainsi que vous avez pu le remarquer, l'audace de ce parti va loin, puisque les citoyens les plus paisibles, les plus recommandables ont été qualifiés de *factieux*, en plein Sénat, par le Coryphée de ces *aristocrates*, homme qui ne manque pas d'un certain talent, et qui a su entraîner quelques esprits faibles qui ne s'apergoivent pas qu'en se rangeant sous cette bannière, ils se sont engagés dans une voie fausse et périlleuse ; et si la presse n'était pas là pour démasquer les traitres, et pour éveiller l'attention publique sur leurs intentions perverses, on ne sait pas jusqu'où pourraient aller leurs projets téméraires. Mais il n'y a rien à craindre, *ce parti est trop faible* pour que l'on puisse redouter son empire. D'ailleurs nous avons découvert ses trames à leur naissance, et nous ne lui permettrons pas de faire un pas, sans l'écraser. Ayez donc les yeux fixés sur nous ; nous serons votre chef de file. Ne vous disposez à faire vos malles que quand nous vous en donnerons avis, et nous vous répondons que ce ne sera pas de sitôt, à moins que vous ne vous rangiez du parti de l'Aristocratie, ce que nous ne croyons pas.

Agréez, etc. etc.

(*Correspondance du Journal des Commerce.*)

PARIS, 7 janvier 1834.

La question la plus importante du jour est sans-contredit la discussion qui s'est élevée hier à la chambre des députés. La reprise des débats relative à l'adresse, a donné lieu à des déclarations de principes qui ne sont peut-être que le prélude d'une série d'efforts tendant à une désorganisation dont il est impossible de prédire le résultat.

Dans ce pays, si fécond en changements, et où chaque jour on détruit les principes établis dans les nations étrangères, des déclarations aussi intempestives que celles dont nous venons de parler ne peuvent être envisagées par tous les hommes qui réfléchissent, sans un profond sentiment d'alarme et de terreur. Les ennemis du gouvernement se sont glissés graduellement dans tous les rang de la société, et l'on savait déjà qu'ils avaient acaparé la plupart des emplois publics ; mais ce qui a étonné, ce qu'on était loin de prévoir, c'est la hardiesse avec laquelle ils ont envahi le sanctuaire de l'assemblée législative où, au mépris de leurs serments et sourde aux murmures d'indignations par lesquels devaient naturellement leur répondre leurs collègues liés par les mêmes sermens, ils ont osé se sauver à eux-mêmes et proclamer hautement qu'il s'y trouvait des membres de la chambre des députés disposés à lever l'étendard de la rébellion contre leur gouvernement.

C'est pourtant ce qu'a vu la journée d'hier. MM. Viennet d'Argenson et Audry de Puyraveau n'ont pas hésité à déclarer froidement et de propos délibéré à la tribune de la chambre des députés (et notez que leurs discours étaient écrits pour être lus à la première occasion favorable, et qu'on n'peut en rien attribuer à la chaleur et aux emportements de l'improvisation) que leurs commettans représentaient sous la monarchie, tenant cette monarchie ; que la déclaration de la société des droits de l'homme est leur évangile et que Rousseau est leur héros ! Ce fut, on certes, si tels sont leurs principes, s'ils préfèrent la république à la monarchie, leur conscience devra tracer leur cire qu'il ne leur est pas permis d'appartenir plus longtemps à une chambre qui est toute monarchique.

M. Berryer est le type de l'union des légitimistes avec les républicains ; car ils deux partis en appellent à la souveraineté du peuple ; et cependant le premier acte de cette oeuvre ainsi tissé, d'après les principes proposés par les deux coryphées de ces partis, si cette doctrine était rigoureusement appliquée à la France, serait l'anéantissement, du trône constitutionnel établi par le vœu de cette même souveraineté, pour lui substituer un gouvernement, si pour montrer au monde entier, que les passions dans leur emportement ne connaissent aucun frein, que pour elles rien n'est sacré, ni religion, ni morale, ni propriété.

Le renouvellement de la scène scandaleuse d'hier, serait une grande calamité publique ; car si les députés qui occupent leurs sièges à la chambre en vertu d'un serment qu'ils ont ainsi prêté, certes il sera vrai de dire que tous les sermens politiques sont une dérision, ainsi que le prouvent les événemens du gouvernement.

La digue la plus puissante que le cabinet français puisse opposer à ces menées anarchiques c'est l'impartialité la plus grande dans l'administration de la justice ; c'est une attention scrupuleuse à ne plus donner lieu à des observations de la nature de celles faites par le courrier d'aujourd'hui au sujet du général Bugeaud qui s'adressa à MM. d'Argenson et de Puyraveau pour leur demander des explications. Ce journal remarque avec raison que la charte classe au rang des crimes les emportements qui n'ont pas lieu en vertu de la loi, et que le général Bugeaud, après avoir prêté serment à cette charte, accepté le commandement d'une prison d'état où une femme était renfermée, non en vertu de la loi, mais par la volonté du roi. Là est le côté faible ; non pas certes relativement à l'emprisonnement de la duchesse de Berry à Blaye (car elle avait enfreint les lois et amené des calamités sérieuses) mais quant au fait de son élargissement qui eut lieu sans procès, tandis que des délinquans appartenant à un autre parti et nés dans état obscure, ont été condamnés à la prison, où ils sont encore.

Il faut espérer que le gouvernement constitutionnel demeurera ferme et inébranlable au milieu de ces secousses et de ces commotions, mais je le répète, on ne doit plus retomber dans de semblables erreurs.

La pauvre Es, ag ie semble être vouée à la guerre civile. Les provinces du nord sont dans un malheureux état. Il y a en Navarre 4,000 insurgents armés et équipés.

Quant aux affaires de l'Est, sur lesquelles il y a eu dernièrement beaucoup de discussions, ainsi que quelques manifestations, il paraît assez certain que la Russie n'osera pas résister à l'Angleterre et la France qui peuvent assurément l'empêcher d'étendre ses conquêtes, si elle persiste à s'agrandir. Il n'est pas non plus à supposer que l'Autriche verra it avec indifférence la Turquie passer dans les mains du protecteur moscovite. Pour preuve, voici une phrase terminant une lettre insérée dans l'Observateur Autrichien du 20 dernier. Après avoir parlé de la part qu'a prise le cabinet de Vienne, dans les affaires de l'Est, on fait la déclaration suivante : le cabinet impérial ne place pas la préservation de l'empire ottoman *en seconde ligne* ; et au contraire ce cabinet range sa préservation, parmi les plus importantes. Nous sommes prêts à répéter cette assertion aussi souvent que nous le demanderont les politiques étrangers.

Les inondations ont causé beaucoup de dégats dans bien des endroits du continent. Un ouragan terrible a traversé Coblentz dans la nuit du 30 du mois dernier. Les lames du Rhin s'élevaient de 3 à 4 pieds ; 2 navires ont perdu leurs ancres, et ont coulé avec leurs cargaisons. La même nuit la manufacture de MM. Rhodius près d'Audernach a été incendiée, on en estime la perte à $25,000 piastres, mais cette propriété était assurée.

EXTERIEUR.

NOUVELLES PLUS RECENTES D'ESPAGNE.

Des lettres dont la véracité ne peut être suspecte, nous apprennent que le 16 janvier, on a découvert une conspiration du parti carliste. Le plan était de détruire la reine régente, ses deux filles, l'infant, Don François, sa femme et ses enfans, en un mot de détruire toute la famille royale—bien des personnes d'un rang distingué ont été arrêtées, et mises en prison.

Les libéraux ont été si indignés contre la conduite du premier ministre, Zea Bermudez, et les autres du cabinet, dont la négligence a failli laisser la conspiration éclater—qu'ils se transportèrent au domicile de Zea Bermudez dans la nuit du 18, dans le but de le massacrer ; mais n'ayant pu le trouver, ils se sont vengés en cassant tous ses meubles.

Les troubles étaient tels que la reine régente a immédiatement changé son gouvernement, en changeant tout le cabinet, conservant seulement Zarco Del Talle du département de la guerre. Martinez de la Rosa est nommé premier ministre, en remplacement de Zea Bermudez ; Pareli, ministre de la justice ; Vasquez Higuerra, ministre de la marine ; et Ardaise ministre des finances.

Presque tous les généraux en chefs des diverses provinces, ont fait des représentations des plus énergiques à la reine, demandant un gouvernement représentatif, et l'assemblée immédiate des Cortès. Les choses étaient changées, les libéraux avaient le dessus, et les exilés rentraient dans leurs foyers.

ANGLETERRE.

Les journaux qui ont répandu le bruit de la ré-signation de lord Gray, ont varié ce rapport, en annonçant seulement que ce ministre n'avait que l'*intention* de résigner.

Le *Courier* dit : "Cette dernière assertion est aussi mal fondée que la première." Les bruits relatifs au changement de ministère ayant été complètement démentis, les fonds sont devenus plus fermes. Le 20 à l'ouverture, les consolidés étaient à 89 ¼. A quatre heures, ils étaient 89 ¾.

PORTUGAL.

Les dernières nouvelles de Lisbonne qui vont jusqu'au 14 janvier, sont favorables pour les constitutionnels tout en ce qui concerne les deux armées, soit pour ce qui regarde les partis qui ont si long-temps agité Lisbonne. Des mouvemens très-importants et très-actifs, doivent s'opérer sur Santarem où il existe un grand mécontement et des maladies.

Voici ce que le *Courier* de Londres rapporte de son correspondant en date de Lisbonne, le 11 janvier. Un mouvement important est sur le point de s'opérer. Le duc de Terceira s'est rendu avant-hier à Cartax, pour prendre le commandement de l'armée, et Saldanha, dit-on, doit prendre le portefeuille de la guerre, d'autres disent que celui-ci doit prendre le commandement d'une division pour couper la retraite aux miguélistes sur la côte nord de Santarem, s'ils cherchent à se diriger de ce côté au lieu de passer la rivière à Alentejo. Le mécontentement des troupes étrangères va toujours croissant, non seulement on ne les paie pas, mais ils n'ont des vivres qu'en très-petite quantité et de mauvaise qualité. Jeudi matin, les soldats écossais ont été passés en revue hors de leurs casernes, ils avaient au bout de leurs baïonnettes des quartiers de lard rance, et leur riz était si mauvais qu'ils le jetaient par les fenêtres. Deux cents environ ont été conduits en prison. Le colonel Dogin est toujours malade, mais on pense qu'il se rétablira. Le général Nepomuceno qui commandait l'attaque des moulins à Pernes et à Torres Novas, vient d'être conduit à Lisbonne pour y être jugé par une cour martiale. Il paraît que dans la nuit du 3, des troupes ont été surprises par un détachement considérable de cavalerie miguéliste, et ont beaucoup souffert. Le 5, 1,500 miguélistes se montrèrent dans le voisinage d'Alcobaca, mais ils se retirèrent aussitôt que les constitutionnels parurent.

Conformément au rapport donné par la chronique, il n'y a pas eu de coup de fusils tiré d'aucun côté, mais il est probable que la semaine prochaine sera fertile en événements, et il y a toute apparence qu'il se passera des choses importantes. Il n'y a pas eu d'hostilités sur les rives du Tage.

On rapporte que l'intention de l'Angleterre est d'intervenir dans les affaires du Portugal ; ces bruits sont confirmés par les journaux de Paris qui assurent que cette intervention aurait lieu de concert avec le gouvernement français. L'Angleterre fournira six mille hommes pour cette expédition.

ESPAGNE.

Il n'est pas certain qu'un nouveau cabinet ait été formé en Espagne, mais les journaux de la paroisse du 17 et 15 janvier, disent que le marquis de Las Amarillas, sera sollicité pour former une nouvelle administration, et pourra, ségréant lui-même dans le conseil de la régente, donner une unité au système de gouvernement, que l'opposition du conseil contre le cabinet, a quelquefois détruit. Cependant, il n'est pas certain encore qu'il ait été nommé.—Selon les lettres de Madrid, la nomination contribuerait beaucoup à réconcilier tous les partis, excepté celui des Carlistes, et consoliderait le gouvernement de la reine.

Quant au mouvement du général Llander, un journal de Paris dit, "Nous pouvons assurer, comme fait positif, que lorsque la réponse de la reine arriva à Barcelonne, le général Llander convoqua l'assemblée, et donna connaissance de la réponse qui ne répondant pas aux vœux des **catalans**, l'assemblée résolut immediatement d'armer le 5me **bataillon** de garde nationale, et d'envoyer un second **message** à la reine, lui declarant qu'ils etaient résolus de ne plus, désormais, obéir au gouvernement, à moins que le cabinet ne soit changé, et que la reine ne donne une constitution.

Une lettre de Madrid annonce que la reine, alarmée par l'esprit qu'elle voit se manifester autour d'elle, a montré l'intention de demander le secours de la France ; de protester en même temps contre l'opposition de l'opinion publique, et le refus d'obéir de la part de quelques-uns de ses principaux généraux. Ce sera en vérité une idée absurde, à laquelle le cabinet français répondrait en conséquence. Nous n'avons rien à sacrifier ni à la reine, ni à M. Zea, si la reine et M. Zea refusent d'agir de concert avec les constitutionnels espagnols.

Plusieurs lettres de Barcelone parle d'une régence constitutionelles établie en catalogne.

ALLEMAGNE.

Une lettre de Vienne, du 30 decembre, dit, que le gouvernement autrichien a conclu un traité avec la Russie, contenant des stipulations de précaution, ayant rapport aux changements à faire dans l'état actuel de la sublime Porte.

FRANCE.

PARIS, 16 janvier.

Discours du Baron Pasquier au nom de la Chambre des Pairs.

Sire, à ceux qui ont assigné au gouvernement de 1830 une durée purement éphémère, nous pouvons répondre que l'année a quatre fois changé de date depuis la révolution de Juillet ; que dans chacune d'elles tous les événements, même ceux qui dépendaient du hasard ou de la fortune ont secondé partout le gouvernement, et ont amené nos affaires à l'état prospère où nous les trouvons.

Sire,—Je vous renouvelle aujourd'hui les mêmes vœux ; heureux d'être appelé à les exprimer au nom de la chambre des députés et en présence de ses membres qui m'entourent, je ne vous soumettrai rien qui soit nécessaire à votre bonheur comme chef de famille ; à cet égard, Sire, la providence vous a déjà trop richement accordé tout ce que vous pouviez désirer. Mais je souhaite à votre Majesté ce dont vous avez toujours été ambitieux, et ce qui peut seul satisfaire un bon roi, que sous votre règne, Sire, la France puisse parvenir au plus haut degré de gloire et de prospérité ; au dehors, des relations amicales et une commerce florissant ; la paix autant qu'il est possible et une paix telle que vous pouvez la désirer, une paix sûre et honorable, digne de la nation. Au dedans, l'industrie, l'instruction et l'aisance du peuple ; une liberté bien définie, protégée par les lois, la justice exactement administrée ; la tranquillité publique assurée ; la concorde de tous les bons citoyens, et le concours éclairé de tous les pouvoirs de l'état pour renforcer votre trône constitutionel, et développer nos constitutions dans le sens qui leur est donné par l'opinion sage du peuple Français. Tels sont nos vœux, Sire qui s'accordent sans doute avec ceux du roi des Français. La nation se fie à la stabilité de nos institutions, mais elle a confiance en votre fidélité à les préserver et nous en votre fermeté à les maintenir.

Réponse du Roi.

Oui, vous avez raison, la France sait que je lui suis entièrement dévoué—au moment du danger, elle m'a trouvé prêt à m'avancer pour la sauver de celui auquel elle se fiait exposée. C'est aussi, messieurs, que, grâce à votre aide, à soutenir non seulement les hommes éclairés de la nation, mais encore le peuple **en général**, qui déteste l'anarchie et le despotisme, nous avons réussi à combler les vœux de la révolution de Juillet, en protégeant et défendant nos institutions contre toutes les attaques, et préservant la France dans toute sa pureté. Telle est, messieurs, l'aide que je désirais de vous, et que vous m'avez accordée. La nation en retire le fruit maintenant, et j'ai le bonheur de croire, que mes services ont été utiles à mon pays, vous aussi, Messieurs, vous avez la satisfaction, comme députés, d'avoir rempli votre devoir dans cette charge éminente que vous avait confié votre pays, et d'avoir répondu à toutes ses attentes, je vous félicite à cet égard. C'est avec la même satisfaction, que je reçois vos félicitations sur la prospérité présente de la France. La situation avantageuse au dehors, où partout nous avons soutenu l'honneur et la dignité de la France, en maintenant toujours la paix.—Cette paix, à l'égard de laquelle tant d'alarmes, et tant de doutes se sont élevés, et dont nous retirons le fruit aujourd'hui par l'augmentation de notre commerce et de notre prospérité, et par le repos intérieur dont nous jouissons, au sein de la tranquillité générale de l'Europe. J'espère que dans la session présente, elle sera complètement consolidée, par les lois que vous allez discuter, et qui, répondant aux promesses de la charte, accompliront tout ce que la France attend de vous et de moi.

[*Par autorité.*]

ACTE

Supplémentaire aux divers actes pour incorporer la ville des Opeloussas.

SEC. 1re. *Il est décrété par le Sénat et la Chambre des Représentans de l'Etat de la Louisiane, réunis en Assemblée Générale;* Qu'à dater de la passation de cet Acte, tous les habitans mâles et blancs dans les limites incorporées de la ville des Opeloussas au-dessus de vingt et un ans, qui y ont réside six mois avant aucune élection, qui sont citoyens des Etats-Unis, et qui auront payé ou sont sujets à payer une taxe de corporation, auront le droit d'élire six membres à un bureau de police de la dite ville ainsi qu'un président, les électeurs designeront sur leur tickets la personne qui doit être président de la direction.

SEC. 2e. *Il est de plus décrété, &c.* Qu'aucun individu ne sera élu président ou membre du susdit bureau de police, s'il n'est au moment de son élection, citoyen des Etats-Unis, résidant dans la ville des Opeloussas, du moins douze mois avant l'élection, âgé d'aumoins vingt et un ans, propriétaire de biens immeubles situés dans la dite ville de la valeur de cinq cents piastres.

SEC. 3e. *Il est de plus décrété, &c.* Que le président et les membres du susdit bureau de police, avant d'entrer en fonctions prêteront serment devant un juge ou juge de paix de maintenir la constitution et les lois des Etats-Unis et de cet Etat et de s'acquitter du leurs devoirs d'une manière fidelle et impartiale et du mieux de leurs connaissances. Le président présidera à toutes les assemblées et la direction de la police et à toutes les élections à l'effet de remplir les vacances qui pourraient avoir lieu dans la direction pendant l'époque pour laquelle les membres d'icelle sont nommés, mais en cas d'absence de sa part, pour quelque cause que ce soit, les membres auront le droit d'élire un président pro tempore; il aura le pouvoir de convoquer des assemblées spéciale de sa direction toutes les fois qu'il le jugera nécessaire, il sanctionnera toutes les ordonnances et réglemens qui peuvent être passes, et commissionnera tous les officiers de la dite ville qui peuvent être nommés en vertu des lois existantes, ou ceux qui pourront par la suite, être autorisés à être nommés. Il n'aura pas le droit de voter dans aucune question ou proposition à moins que l'opinion des membres présents ne soit également divisée, ou qu'en donnant sa voix à la minorité il n'établisse l'egalité des voix; alors la question ou proposition sera perdue.

SEC. 4. *Il est de plus décrété, &c.* Qu'outre le pouvoir que possède maintenant le bureau de police de la dite ville des Opeloussas d'imposer des amendes et des peines pour toutes contraventions ou violations des ordonnances et réglemens faits par le dit bureau ou de ceux qui pourraient être par la suite faits par lui, ci aura le pouvoir de punir d'un emprisonnement dans la prison publique de la paroisse de St. Landry toute personne qui violera les dites ordonnances ou réglemens faits pour préserver les propriétés, la paix publique, et les mœurs des citoyens; bien entendu, que le dit emprisonnement ne devra, dans aucun cas, excéder quarante-huit heures, à compter du moment de la condamnation.

SEC. 5. *Il est de plus décrété, &c.* Qu'il sera du devoir du président du bureau de faire en sorte que les ordonnances et réglemens de la direction soient fidellement executés. Il aura en vertu de son emploi plein pouvoir et autorité de juger tous délits contre ou violations des ordonnances ou réglemens faits ou à faire par la direction de la police de la dite ville et d'imposer telles amendes, ou d'infliger telle autre punition que la dite direction pourra avoir fixée ou prescrite pour non-observation ou la violation d'aucune des ordonnances, lois ou réglemens faits en vertu de l'autorité accordée à la dite direction et il pourra, par un ordre ou execution signé par lui en sa capacité officielle, portant le sceau de la corporation (s'il en existe un) ordonner au constable de ville, d'exécuter son jugement et d'y satisfaire en saisissant et offrant en vente, au plus haut enchérisseur, conformément à la loi, les biens et effets de la personne ou des personnes contre qui un ou de tels jugemens seront rendus ou en emprisonnant telles personne ou personnes selon le cas.

SEC. 6. *Il est de plus décrété, &c.* Que la direction de la police aura le pouvoir d'allouer au président pour ses services une compensation raisonnable qui n'excédera pas deux cents piastres. Il aura droit aussi aux mêmes honoraires que ceux alloués aux juges de paix pour de semblables services toutes les fois qu'il jugera une cause ou qu'il rendra un jugement en vertu de l'autorité dont il a été revêtu par la cinquième section de cet acte.

SEC. 7. *Il est de plus décrété, &c.* Que tout individu peut reclamer le droit d'appeler du jugement du susdit président à la cour de paroisse de St. Landry toutes les fois que l'amende ou punition fixés par l'ordonnance ou le réglement qu'il sera accusé d'avoir violé, excederont dix piastres, les dits appels seront pris de la même manière et les mêmes cautions seront fournies que dans les appels pris de jugements rendus par des juge de paix, mais la dite corporation n'aura pas le droit de faire appel du jugement du président.

SEC. 8e. *Il est de plus décrété, &c.* Que l'élection du président et des membres de la direction ainsi que cet acte autorise à être tenue à la même époque et de la même manière que les élections des membres de la dite direction sont maintenant tenues, mais dans le cas où cet acte ne serait pas prorogé avant la première élection de la dite direction ainsi qu'il est prescrit par la présente section de la dite

(Signé) ALCEE LABRANCHE,
Orateur de la Chambre des Représentans.
(Signé) C. DERBIGNY,
Président du Sénat.

Approuvé le 17 Février, 1831. A. B. ROMAN,
Gouverneur de l'Etat de la Louisiane.

NOTE.

Pour voir au secours les personnes y mentionnées.

SEC. 1re. *Il est décrété par le Sénat et la Chambre des Représentans de l'Etat de la Louisiane, réunis en Assemblée Générale* Que le sergent d'armes de la chambre des représentans et celui du sénat, sous la surveillance de la garde et du soin des édifices publics et des propriétés de l'Etat, à l'exception de la garde du sénat, le commandement et des appointemens qui en dépendent, et les objets qui pourraient être confiés à la garde d'autres employés; et pour compensation de ses services, il sera autorisé à recevoir sur son mandat cinquante piastres, par mois, durant l'intervalle des sessions; et que pour tous services rendus précédemment durant l'intervalle des sessions, le sergent d'armes de la chambre des représentans est autorisé à recevoir, sur son mandat la somme de quatre cents piastres; et le sergent d'armes du sénat, la somme de deux cents piastres.

SEC. 2e. *Il est de plus décrété, &c.* Qu'une somme n'excédant pas douze cents piastres, soit allouée annuellement, et payée, par quartier aux différens commis et collecteurs employés au bureau du trésorier de l'Etat, sur mandats tirés par lui en faveur de chacun d'eux.

SEC. 3. *Et il est de plus décrété, &c.* Que les cautions de S. A. Wells et de Walter Turnbull, ex-shérifs de la paroisse des Rapides sont et demeurent par le présent déchargés du paiement de tous intérêts qu'ils peuvent devoir à l'Etat, comme cautions des dits Wells et Turnbull.

(Signé) ALCEE LABRANCHE,
Orateur de la Chambre des Représentans.
(Signé) C. DERBIGNY,
Président du Sénat.

Approuvé le 10 Mars 1831. A. B. ROMAN,
Gouverneur de l'Etat de la Louisiane.

COMMERCIAL.

Nous devons à l'obligeance d'une maison respectable de cette ville, l'extrait suivant d'un prix courant en date du

HAVRE, 27 Janvier.

CAFES.—Ce lainage a éprouvé une bonne demande, durant tout le cours de la semaine; et nos prix sont généralement soutenus. Les L. S. sont donnés lieu à quelques affaires tant en premières qu'en secondes mains, et le chiffre de nos existences en cette espèce a été considérablement réduit. Les Fernambourg ont continué d'être traités avec une vivacité marquée; la hausse sur cette sorte peut être estimée de 4 à 5 centimes par 1-2 ke. depuis 15 jours.

Les ventes de cette semaine se sont élevées à 6331 balles comme suit : 1731 bl. Louisiane de f. 107 à f. 110; 2891 Georgie, Mobile, Alabama et Tennessée de f. 100 à f. 120; 422 B. Georgie L. S. de f. 210 à f. 400; 1152 B. Fernambourg de f. 132 à f. 140; 124 B. Bahia à f. 127 50; 23 B. Para à f. 120.

Les arrivages, par contre, ont été de 1377 balles dont 1275 B. Louisiane, 1718 B. Géorgie, 1040 B. Virginie et 311 B. St-Yago.

Exist. au 31 décembre,	31628	b. dont	30459	b. E. U.
Arrivages au 25 janvier,	23666	"	20982	"
	58294	"	51441	"
Ventes au 25 do.	21991	"	19151	"
Restant au 25 do.	36303	"	32290	"

Est décédée le 13 mars, à 2 heures de l'après-midi, à l'âgée de 25 ans, MANETTE de LARONDE, épouse de CASIMIR LACOSTE, à la suite d'une longue et douloureuse maladie. Bonne épouse, bonne fille, bonne mère, elle laisse dans la désolation, sa famille et ses nombreux amis, pour aller jouir dans un monde meilleur, de la récompense réservée à tous ceux qui, comme elle, ont passé leur vie dans la pratique de toutes les vertus. Si quelque chose peut adoucir la douleur dans laquelle sa famille est plongée, c'est cette pensée que la mort a mis un terme à ses longues souffrances, qu'elle a toujours supportées avec un calme et une résignation qui lui assurent une palme glorieuse dans la cité des bien heureux.

AVIS.—Si M. Amable Filleau Bailon, natif de France, est encore dans ce pays, il est prié de passer au comptoir des soussignés.

17 mars A. QUERTIER & BOUTIN,
rue St. Louis, No. 26

AVIS.—Le public est averti de ne pas négocier un billet fait par le soussigné, en faveur de T. G. Joans, de la somme de cent vingt piastres, en date du 17 février 1834, à trente jours. Le dit billet ayant été donné en paiement d'un cheval noir que j'ai acheté sous la garantie qu'il était sans défauts, à un individu qui signe son nom DANIEL BROWN.

11 mars—10 AUGUSTIN LARA.

LETTRES DE CHANGE sur France à vendre par 20 fév. HAGAN, NIVEN & CO.

AVIS.—Un homme de 32 ans et d'une profession honorable désire prendre pension et avoir deux chambres garnies dans une famille respectable entre la rue Bienville et la rue de la Course. Il paiera un prix raisonnable.